

1. 오늘 예배하게 하신 하나님께 감사 드립니다. 소그룹 리더께 출석을 확인 해주시기 바랍니다. We thank God who led us to worship today. Please check with your small group leader for attendance.
2. 교우들과 이웃들과 나라를 위해 계속 기도해 주시기 바랍니다. Please continue to pray for church members and neighbors and the nation.
3. 온라인 전도폭발 훈련(9/25 부터 13 주. 월 저녁 7:30-9:30)이나 과테말라 복음전도팀 (12/26-31)에 참가하길 원하시는 분은 다음 주일까지 이현수 선교부장께 연락 주시기 바랍니다. If you would like to join an online Evangelism Explosion training(13 weeks starting on 9/25, Mon 7:30-9:30pm) or a short-term evangelistic mission to Guatemala(12/26-31), please contact the missions department leader Hyun Soo Lee by the next Lord's day.



주일예배 순서 Order of the Lord's Day Worship

사회 및 설교: 김동우 목사		Presider/Preacher: Pastor Dong Woo Kim
찬양		Praise
예배로의 부름	시편 Psalm 119:33-34	Call to Worship
찬송	19(통 44) 찬송하는 소리 있어 Hark, Ten Thousand Harps and Voices	Hymn
신앙고백	사도신경 The Apostles' Creed	Confession of Faith
회개 기도		Prayer of Repentance
사죄의 확신	하박국 Habakkuk 3:17-19	Assurance of Pardon
찬송	265(통 199) 주 십자가를 지심으로 Christ, Our Redeemer	Hymn
기도		Prayer
헌금		Offering
헌금기도		Prayer for the Offering
성경봉독	마태복음 Matthew 15:21-28	Scripture Reading
설교	“잃어버린 양” “The Lost Sheep”	Sermon
찬송	300(통 406) 내 맘이 낙심되며 Just When I Am Disheartened	Hymn
축도		Benediction

모임장소 Meeting Place:

현장예배 Onsite: 9411 Whiskey Bottom Rd, Laurel, MD 20723
 온라인예배 Online: YouTube Live (link on cpchurchmd.org 에 있는 링크 참조)

모임일정 Meeting Times:

어린이/중고등반 주일학교 Children's / Youths' Sunday School: 주일 10:00 AM
 장년주일성경공부 Adult Bible Study: 주일 Sun 10:00 AM
 주일예배 The Lord's Day Worship: 11:00 AM
 장년주중소그룹 Adult Small Group: 그룹별 시간 Various times for different groups

웹사이트 Website: www.cpchurchmd.org

연락처 Contact: 김동우 목사 P. Dong Woo Kim: dongwoo17@cpchurchmd.org, 410-705-5272

우편주소 Mailing Address: PO Box 2625, Ellicott City, MD 21041



메릴랜드언약장로교회는 미국장로교(PCA) 한인수도노회 산하 선교교회입니다.
 Covenant Presbyterian Church of Maryland is a mission church of Korean Capital
 Presbytery of Presbyterian Church in America (PCA): pcanet.org, pkackp.net

* 일어서 주시기 바랍니다. Please stand.

† 헌금은 입구의 헌금함에 예배 전에 넣어주세요. Please give offering into the box at the entrance before the worship service starts.

† English translation is provided on-site through a translation receiver or online at www.mixlr.com/cpcmdenglish.

마태복음 Matthew 15:21-28 “잃어버린 양 The Lost Sheep”

1. 예수께서 두로와 시돈 지방에서 만난 가나안 여자가 원했던 것은 무엇인가? What did the Canaanite woman that Jesus met in the district of Tyre and Sidon want? (21-22)
2. 제자들은 예수님께 어떻게 해달라고 요청했는가? What did the disciples asked him to do? (23)
3. 예수님은 제자들에게 무엇이라고 대답하셨는가? What did Jesus respond to the disciples? (24)
4. 예수님은 도와 달라는 가나안 여자에게 무엇이라 대답하셨는가? How did Jesus answer the Canaanite woman who asked for help? (25-26)
5. 가나안 여자는 무엇이라 하며 예수님께 다시 도움을 요청하였는가? What did the Canaanite woman say in order to ask for Jesus' help again? (27)
6. 예수님은 여자의 무엇을 칭찬하셨는가? What did Jesus compliment about the woman? (28)

적용 질문 Question for Application:

우리 주위의 잃어버린 양들은 누가 있는가? 그들에게 무엇을 나눌 수 있겠는가? Who are the lost sheep around us? What could we share with them?

시편 3 편 Psalm 3

1. 나의 대적 My foes
2. 여호와 The LORD
3. 두려워하지 아니하리이다 I will not be afraid
4. 여호와여 일어나소서 Arise, O LORD!